

A Message to Our Parents & Students

Dear Dowdell Families and Students,

Welcome to the 2026–2027 school year!

At Dowdell Middle Magnet School, we believe that creating a positive and successful school community is a shared responsibility. Our RRS Expectations — Responsible, Safe, and Respectful — provide clear guidelines to help every student learn, grow, and feel safe and supported throughout the school day.

The expectations in this document are designed to help students understand what it means to be Responsible, Safe, and Respectful in different areas and situations at school. The English and Spanish versions are provided side by side so that students and families can review and discuss the expectations together.

Parents and guardians: Please take a few minutes to review these expectations with your student. Talk about what each expectation looks and sounds like at school and encourage your student to make positive choices each day.

Students: We ask you to take ownership of these expectations and demonstrate them every day — in the classroom, hallways, cafeteria, restrooms, during arrival and dismissal, on the bus, and during school activities and drills.

When we work together, we create a school where everyone can learn, belong, and succeed.

Thank you for partnering with us and supporting our students!

Together, we are Dowdell!

RESPONSIBLE • SAFE • RESPECTFUL

DOWDELL MIDDLE MAGNET SCHOOL

2026–2027 DMMS RRS EXPECTATIONS • EXPECTATIVAS

Dowdell Expectations / Expectativas de Dowdell

ENGLISH	ESPAÑOL
• We will use conversation levels based on the appropriate situation.	• Utilizaremos niveles de conversación en función de la situación.
• We will consider how our words and actions impact others.	• Consideraremos cómo nuestras palabras y acciones impactan a los demás.
• We will have integrity - doing the right thing even when no one is around.	• Actuaremos con integridad, haciendo lo correcto incluso cuando no haya nadie presente.
• We will follow adult directions the first time.	• La primera vez seguiremos las instrucciones de los adultos.
• We will use school technology correctly.	• Utilizaremos la tecnología escolar correctamente.
• We will keep our hands, feet, and objects to ourselves.	• Mantendremos nuestras manos, pies y objetos bajo control.
• We will stay in our assigned area.	• Nos quedaremos en la zona que nos han asignado.
• We will WALK facing forward, always on the RIGHT side, and be aware of our surroundings.	• Caminaremos mirando hacia adelante, siempre por el lado derecho, y estaremos atentos a nuestro entorno.
• We will keep ourselves and others free from physical or mental harm.	• Nos mantendremos a salvo, tanto nosotros como los demás, de cualquier daño físico o mental.
• Conversation Levels: 0 - Silence; 1 - Whisper; 2 - Normal; 3 - Teacher Voice; 4 - Outside Voice.	• Niveles de conversación: 0 - Silencio; 1 - Susurro; 2 - Normal; 3 - La voz del profesor; 4 - Voz exterior.

Arrival to Campus / Llegada al campus

ENGLISH	ESPAÑOL
• Walking on the right side of the wallway/hallway.	• Caminando por el lado derecho de la pared/pasillo.
• Keeping my hands, feet, and all objects to yourself.	• Mantén mis manos, pies y todos los objetos para ti.
• Asking the nearest adult for help.	• Pedir ayuda al adulto más cercano.
• Getting breakfast from the correct cart.	• Tomar el desayuno del carrito correcto.
• Taking the quickest route directly to class.	• Tomar la ruta más rápida directamente a clase.
• Arriving on time: in my seat to homeroom; before the tardy bell.	• Llegar a tiempo: en mi asiento en el aula; antes de que suene la campana de tardanza.
• Outside - Level 2 (Normal); Inside - Level 1 (Whisper).	• Exterior - Nivel 2 (Normal); Interior - Nivel 1 (Susurro).

Entering the Classroom / Al entrar al aula

ENGLISH	ESPAÑOL
• Keeping my feet and chair legs on the floor.	• Manteniendo mis pies y las patas de la silla en el suelo.
• Staying in my assigned area.	• Permanecer en mi área asignada.
• Keeping my hands, feet, and objects to myself.	• Manteniendo mis manos, pies y objetos bajo control.
• Following given procedures to begin class.	• Siguiendo los procedimientos indicados para comenzar la clase.
• Taking out/gathering all my materials.	• Sacar/reunir todos mis materiales.
• Going directly to my seat.	• Directamente a mi asiento.
• Sitting in my seat when the bell rings.	• Sentado en mi asiento cuando suena la campana.
• Level 1 - Whisper.	• Nivel 1 - Susurro.

DOWDELL MIDDLE MAGNET SCHOOL

2026–2027 DMMS RRS EXPECTATIONS • EXPECTATIVAS

Exiting the Classroom / Saliendo del aula

ENGLISH	ESPAÑOL
• Level 0 - Silence.	• Nivel 0 - Silencio.
• Collecting all my belongings.	• Recogiendo todas mis pertenencias.
• Sitting in my seat.	• Sentado en mi asiento.
• Waiting to be dismissed by my teacher.	• Esperando a que mi profesor me dé permiso para despedirme.
• Exiting the classroom quietly and calmly.	• Salir del aula en silencio y con calma.
• Carefully leave through exit door, being aware of surroundings in the hallway.	• Salga con cuidado por la puerta de salida, prestando atención a lo que sucede a su alrededor en el pasillo.

7 Mindsets Lessons / 7 lecciones sobre mentalidad

ENGLISH	ESPAÑOL
• Following adult instructions.	• Siguiendo las instrucciones de los adultos.
• Participating in class discussions and activities.	• Participar en debates y actividades de clase.
• Staying focused and getting the most out of the lesson.	• Mantener la concentración y sacar el máximo provecho de la lección.
• Create a safe space for my peers to share their thoughts and feelings.	• Crear un espacio seguro para que mis compañeros compartan sus pensamientos y sentimientos.
• Using kind words toward my peers and myself.	• Utilizar palabras amables hacia mis compañeros y hacia mí mismo.
• Treat others that way I want to be treated.	• Trata a los demás como quieres que te traten a ti.
• While Listening Level 0 - Silence; While Sharing Level 3 - Teacher Voice.	• Mientras escucha Nivel 0 - Silencio; Mientras compartimos Nivel 3 - Voz del profesor.

Class Travel / Viajes en clase

ENGLISH	ESPAÑOL
• Keeping up with the class.	• Mantenerse al día con la clase.
• Being free of all wireless devices.	• Estar libre de todos los dispositivos inalámbricos.
• Listening and following adult instructions.	• Escuchar y seguir las instrucciones de los adultos.
• Walking in a straight line.	• Caminar en línea recta.
• Keeping all hands, feet, and objects to myself.	• Manteniendo todas las manos, pies y objetos para mí.
• Level 0 - Silence.	• Nivel 0 - Silencio.

DOWDELL MIDDLE MAGNET SCHOOL

2026–2027 DMMS RRS EXPECTATIONS • EXPECTATIVAS

In the Cafeteria / En la cafetería

ENGLISH	ESPAÑOL
• Raising my hand.	• Levantando la mano.
• Waiting to be acknowledged by an adult.	• Esperando a ser reconocido por un adulto.
• Eating my lunch.	• Comiendo mi almuerzo.
• Keeping my area clean.	• Manteniendo mi área limpia.
• Lining up when my table is called.	• Haciendo fila cuando me llaman a mi mesa.
• Walking and sitting at my assigned table.	• Caminando y sentándome en mi mesa asignada.
• Keeping hands, feet, and objects to myself.	• Manteniendo mis manos, pies y objetos bajo control.
• When an adult is speaking.	• Cuando un adulto está hablando.
• While in the lunch line and at the cafeteria tables.	• Mientras hacía fila para almorzar y estaba en las mesas de la cafetería.
• Level 1 - Whisper; Level 0 - Silence.	• Nivel 1 - Susurro; Nivel 0 - Silencio.

Tardy to School / Tarde en la escuela

ENGLISH	ESPAÑOL
• Passing through and exiting the main office.	• Atravesar y salir de la oficina principal.
• Going to Student Affairs.	• Ir a Asuntos Estudiantiles.
• Entering my student number to receive my tardy pass.	• Ingresando mi número de estudiante para recibir mi pase de tardanza.
• Walking the shortest path to my class.	• Caminando por el camino más corto hacia mi clase.
• Ringing the office doorbell once.	• Tocar el timbre de la oficina una vez.
• Waiting patiently to get buzzed in by office staff.	• Esperando pacientemente a que el personal de la oficina me abriera la puerta.
• Level 0 - Silence.	• Nivel 0 - Silencio.

Tardy to Class / Llegué tarde a clase

ENGLISH	ESPAÑOL
• Walking to my seat.	• Caminando hacia mi asiento.
• Keeping my hands, feet, and objects to myself.	• Manteniendo mis manos, pies y objetos bajo control.
• Filing out the tardy log.	• Rellenar el registro de tardanzas.
• Joining class in progress.	• Incorporación a la clase en curso.
• Knocking on the door once.	• Llamando a la puerta una vez.
• Waiting for the door to be opened.	• Esperando a que se abra la puerta.
• Level 0 - Silence.	• Nivel 0 - Silencio.

DOWDELL MIDDLE MAGNET SCHOOL

2026–2027 DMMS RRS EXPECTATIONS • EXPECTATIVAS

In the Restroom / En el baño

ENGLISH	ESPAÑOL
• Using the restroom for its intended use.	• Utilizar el baño para el uso previsto.
• Cleaning up after myself.	• Limpiar después de mí.
• Returning to class immediately after use.	• Regresar a clase inmediatamente después de su uso.
• Keeping my hands, feet, and all objects to yourself.	• Mantén mis manos, pies y todos los objetos para ti.
• Keeping water in the sink or toilet.	• Mantener agua en el lavabo o el inodoro.
• Walking at all times.	• Caminando en todo momento.
• Waiting my turn.	• Esperando mi turno.
• Giving privacy to others.	• Dar privacidad a los demás.
• Leaving the walls and stalls free of writing.	• Dejar las paredes y los puestos libres de inscripciones.
• Level 1 - Whisper.	• Nivel 1 - Susurro.

In the Hallway / En el pasillo

ENGLISH	ESPAÑOL
• Walking on the right side of the hallway/hallway.	• Caminando por el lado derecho de la pared/pasillo.
• Keeping my hands, feet, and all objects to yourself.	• Mantén mis manos, pies y todos los objetos para ti.
• Not blocking the middle walkway.	• No bloquea el paso central.
• Locate the entrance door of the classroom.	• Localiza la puerta de entrada del aula.
• Waiting patiently against the lockers/wall for the teacher to open the door.	• Esperando pacientemente contra las taquillas/la pared a que el profesor abriera la puerta.
• Staying in your assigned area.	• Permanecer en la zona asignada.
• Outside - Level 2 (Normal); Inside - Level 1 (Whisper).	• Exterior - Nivel 2 (Normal); Interior - Nivel 1 (Susurro).

Assemblies Expectations / Expectativas de los ensambles

ENGLISH	ESPAÑOL
• Sitting where I was directed to sit.	• Sentado donde me indicaron que me sentara.
• Focusing my attention on the speaker.	• Centrando mi atención en el orador.
• Listening carefully to adult instructions.	• Escuchar atentamente las instrucciones de los adultos.
• Raising my hand for adult assistance.	• Levanto la mano para pedir ayuda a un adulto.
• Walking with my class to the assembly location.	• Caminando con mi clase hacia el lugar de la asamblea.
• Keeping my hands, feet, and all objects to myself.	• Manteniendo mis manos, pies y todo lo demás para mí.
• Placing my belongings under my seat.	• Colocando mis pertenencias debajo de mi asiento.
• Level 0 - Silence.	• Nivel 0 - Silencio.

DOWDELL MIDDLE MAGNET SCHOOL

2026–2027 DMMS RRS EXPECTATIONS • EXPECTATIVAS

Lockdown Expectations / Expectativas sobre el confinamiento

ENGLISH	ESPAÑOL
• Always paying close attention to your surroundings.	• Mantén siempre una gran atención a tu entorno.
• Keeping wireless devices away & out of sight.	• Mantener los dispositivos inalámbricos alejados y fuera de la vista.
• Taking each drill seriously.	• Tomarse en serio cada ejercicio.
• Listening carefully to adult instructions.	• Escuchar atentamente las instrucciones de los adultos.
• Silently moving to the hard corner in the room.	• Se dirigió silenciosamente al rincón más difícil de la habitación.
• Remaining silent in hard corner until directed.	• Permanecer en silencio en un rincón hasta recibir instrucciones.
• Holding classmates accountable by setting the example for safety.	• Responsabilizar a los compañeros de clase dando ejemplo en materia de seguridad.
• Level 0 - Silence.	• Nivel 0 - Silencio.

Fire Drill Expectations / Expectativas en caso de simulacro de incendio

ENGLISH	ESPAÑOL
• Always paying close attention to your surroundings.	• Mantén siempre una gran atención a tu entorno.
• Keeping wireless devices away & out of sight.	• Mantener los dispositivos inalámbricos alejados y fuera de la vista.
• Holding myself accountable by setting the example for safety.	• Me hago responsable dando ejemplo en materia de seguridad.
• Listening carefully to adult instructions.	• Escuchar atentamente las instrucciones de los adultos.
• Walking in a straight line to my fire drill location.	• Caminando en línea recta hacia el lugar del simulacro de incendio.
• Remaining silent in my line while facing forward.	• Permanecí en silencio en mi fila, mirando hacia adelante.
• Level 0 - Silence.	• Nivel 0 - Silencio.

Severe Weather Drill / Simulacro de condiciones meteorológicas severas

ENGLISH	ESPAÑOL
• Always paying close attention to your surroundings.	• Mantén siempre una gran atención a tu entorno.
• Keeping wireless devices away & out of sight.	• Mantener los dispositivos inalámbricos alejados y fuera de la vista.
• Holding myself accountable by setting the example for safety.	• Me hago responsable dando ejemplo en materia de seguridad.
• Listening carefully to adult instructions.	• Escuchar atentamente las instrucciones de los adultos.
• Moving carefully to the hallway outside my classroom.	• Me dirijo con cuidado al pasillo que está fuera de mi aula.
• Sitting in the safety position: seated, facing the lockers, head in your lap.	• Sentado en posición segura: sentado, mirando hacia las taquillas, con la cabeza en el regazo.
• Remaining silent for the duration of the drill.	• Permanecer en silencio durante todo el ejercicio.
• Level 0 - Silence.	• Nivel 0 - Silencio.

DOWDELL MIDDLE MAGNET SCHOOL

2026–2027 DMMS RRS EXPECTATIONS • EXPECTATIVAS

Afternoon Dismissal Expectations / Expectativas de salida por la tarde

ENGLISH	ESPAÑOL
• Walking out the classroom exit door.	• Al salir por la puerta de salida del aula.
• Walking to my dismissal location: front gate, back gate, or cafeteria to bus ramp.	• Caminando hacia mi lugar de salida: puerta principal, puerta trasera o cafetería hasta la rampa del autobús.
• Raising my hand for assistance.	• Levanto la mano para pedir ayuda.
• Listen to announcements.	• Escucha los anuncios.
• Sitting in my seat until dismissal group is called.	• Sentado en mi asiento hasta que llamen al grupo de salida.
• Leave with my correct dismissal group: car rider, walker, or bus rider.	• Salgo con mi grupo de salida correcto: viajero en coche, peatón o viajero en autobús.
• Level 0 - Silence.	• Nivel 0 - Silencio.

Car Rider/Walker Expectations / Expectativas para quienes viajan en coche o caminan

ENGLISH	ESPAÑOL
• Walking quickly to my dismissal location.	• Caminando rápidamente hacia mi lugar de salida.
• Exiting campus immediately upon dismissal.	• Abandonar el campus inmediatamente después de la salida.
• Be aware of surroundings when exiting campus.	• Presta atención a tu entorno al salir del campus.
• Knowing how I am getting home from school.	• Sabiendo cómo voy a volver a casa desde la escuela.
• Knowing what gate I should exit campus.	• Saber por qué puerta debo salir del campus.
• Asking nearest adult for assistance.	• Pedir ayuda al adulto más cercano.
• Outside - Level 2 (Normal); Inside - Level 1 (Whisper).	• Exterior - Nivel 2 (Normal); Interior - Nivel 1 (Susurro).

Bus Rider Expectations / Expectativas de los pasajeros de autobús

ENGLISH	ESPAÑOL
• Facing forward in my seat.	• Mirando hacia adelante en mi asiento.
• Keeping my hands, feet, and objects to myself on the bus.	• En el autobús, mantengo mis manos, pies y objetos bajo control.
• Keeping my legs and feet out of the aisle.	• Manteniendo mis piernas y pies fuera del pasillo.
• Upon dismissal, head stright to the cafeteria.	• Al salir del trabajo, dirígete directamente a la cafetería.
• Find your bus location from the screen.	• Encuentra la ubicación de tu autobús en la pantalla.
• Follow directions of all adults.	• Sigue las instrucciones de todos los adultos.
• Follow the bus driver's directions while on my bus.	• Sigue las instrucciones del conductor del autobús mientras estés en mi autobús.
• Outside - Level 2 (Normal); Inside - Level 1 (Whisper).	• Exterior - Nivel 2 (Normal); Interior - Nivel 1 (Susurro).
• The BUS DRIVER is 100% in charge!	• ¡EL CONDUCTOR DEL AUTOBÚS tiene el control absoluto!
• Use kind language.	• Utilice un lenguaje amable.